



2001年6月17日伊拉克常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府指示，谨随函附上伊拉克副总理兼代理外交部长塔里克·阿齐兹先生 2001 年 6 月 14 日给你的信。部长的信附有一份表格，列出了 2001 年 5 月 26 日至 6 月 8 日期间美国和英国战机飞越伊拉克—科威特观察团(伊科观察团)监测的非军事区侵犯伊拉克国际边界的情况。

部长敦促你指示伊科观察团全面履行其职责，通过你向安全理事会汇报这些侵犯行为，因为这些行为是对伊拉克及其人民、对伊拉克主权和领土、对联合国维持和平行动的肆意侵犯。他请你提醒安全理事会行使其职责，制止这种侵略，使侵略者承担国际法责任。

请将本函及其附件作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

穆罕默德·杜里(签名)

2001年6月17日伊拉克常驻联合国代表给秘书长的信的附件

继我们2001年6月6日的信(S/2001/583,附件),兹通知你,在2001年5月26日至6月8日期间,美国和英国战机99次从科威特经由伊拉克—科威特观察团(伊科观察团)监测的非军事区侵犯伊拉克国际边界。根据本函所附表格,伊拉克有关当局确定侵犯情况如下:

1. 美国和联合国经由非军事区侵犯我国国际边界,进行武装敌对空中活动,在下列省份飞行99架次:巴士拉、迈桑、穆萨纳、泽卡尔和卡迪西亚。
2. 我国技术系统确定几乎每天都侵犯伊拉克领空的飞机为:美国的F-14、F-15、F-16和F-18飞机以及英国的旋风式飞机。
3. 经由非军事区侵犯伊拉克领空的所有武装敌对飞机都得到在沙特阿拉伯领空飞行的预警飞机和在科威特领空飞行的E-2C飞机的支援。
4. 2001年5月26日至6月8日期间,从科威特经非军事区侵犯伊拉克领空的遥控飞机共有9架次。

所有这些侵犯活动都是经由伊科观察团驻扎的非军事区进行的。伊科观察团的一个首要责任是监测这种敌对军事行动,汇报这种行动,并努力立即予以制止。

美国和英国每天动用10至20架军用飞机进行侵犯活动,这就等于不宣而战。联合国必须按照《宪章》的要求采取措施,制止侵略,使侵略者承担全部国际责任,包括向伊拉克赔款的责任。

伊科观察团称它无法监测或识别这些飞机。这种说法站不住脚,因为现在有这方面的科学技术能力,伊科观察团能够获得和利用这种能力,以满足其任务的要求,识别侵犯伊拉克主权领空的战机和国别,并对侵略者采取威慑措施。

因此,我再次敦促你指示伊科观察团全面履行职责,在发生这种侵犯行为时立即通过你向安全理事会汇报,因为这些行为是对伊拉克及其人民、对伊拉克主权和领土、对联合国维持和平行动的肆意侵犯。我请你提醒安全理事会行使其职责,制止这种侵略,使侵略者承担国际法责任。

副总理兼代理外交部长

塔里克·阿齐兹(签名)

附录

2001年5月26日至6月8日从科威特起飞侵犯伊拉克国际边界的
敌对空中活动

NO.	日期	起飞地点	时间	机型	架次	高度(米)	速度 (公里/小时)	飞越地区
1	5月26日至 6月1日	科威特	1900-2400	F-15、F-16、 F-18	20(包括无人 驾驶飞机4架 次)	8 000-11 000	240-780	Basrah, Maysan, Muthanna, Qadisiyah, Dhi Qar, Busayyah, Qurnah, Shatrah, Ashbahjah
2	6月2日 至8日	科威特	0830-1755	F-14、F-15、 F-18	79(包括无人 驾驶飞机5架 次)	10 000-11 000	180-720	Umm Qasr, Safwan, Basrah, Nasiriyah, Amarah, Qurnah, Qal'at Salih, Afak, Samawah, Shatrah, Busayyah, Jalibah

架次共计：99